

# Acord en forma d'intercanvi de cartes entre el Principat d'Andorra i la Comunitat Econòmica Europea

## Índex

[Mostra/Amaga]

- A. Carta del Principat d'Andorra
- B. Carta de la Comunitat
- Acord entre la Comunitat Econòmica Europea i el Principat d'Andorra
  - Article 1

### A. Carta del Principat d'Andorra

Luxemburg, 28.VI.1990

Senyors,

Tenim l'honor d'adjuntar-vos el text de l'acord entre el Principat d'Andorra i la Comunitat Econòmica Europea i podem confirmar la seva acceptació per part del Principat d'Andorra.

Ús estariem molt agraïts si volguéssiu confirmar l'acceptació de l'acord per part de la Comunitat Econòmica Europea. Així s'haurà conclòs l'acord entre el Principat d'Andorra i la Comunitat Econòmica Europea, com ho estipula el text adjunt.

Rebeu el testimoniatge de la nostra més alta consideració.

*Pel President de la República Francesa  
Copríncep d'Andorra*

*Pel Bisbe de La Seu d'Urgell  
Copríncep d'Andorra*

*Pel Govern d'Andorra*

### B. Carta de la Comunitat

Luxemburg, 28.VI.1990

Senyors,

Ens complau acusar recepció de la vostra carta en la qual accepteu l'acord entre el Principat d'Andorra i la Comunitat Econòmica Europea, el text de la qual és el següent:

Tenim l'honor d'adjuntar-vos el text de l'acord entre el Principat d'Andorra i la Comunitat Econòmica Europea i podem confirmar la seva acceptació per part del Principat d'Andorra.

Ús estariem molt agraïts si volguéssiu confirmar l'acceptació de l'acord per part de la Comunitat Econòmica Europea. Així s'haurà conclòs l'acord entre el Principat d'Andorra i la Comunitat Econòmica Europea, com ho estipula el text adjunt."

Tenim l'honor de confirmar-vos l'acord de la Comunitat sobre el text de l'acord entre el Principat d'Andorra i la Comunitat Econòmica Europea. L'acceptació d'aquest acord per part de la Comunitat tindrà lloc després de l'acompliment dels tràmits interns necessaris a aquest efecte i us serà notificat de conformitat amb el [paràgraf 2 de l'article 24 de l'acord](#).

Rebeu el testimoniatge de la nostra més alta consideració.

*En nom  
del Consell de les Comunitats Europees*

# Acord entre la Comunitat Econòmica Europea i el Principat d'Andorra

---

EL PRINCIPAT D'ANDORRA

i

LA COMUNITAT ECONOMICA EUROPEA,

AMB LA VOLUNTAT d'establir, per a llurs relacions comercials, un règim que substitueixi els règims nacionals actualment en vigor i que respecti l'especificitat de la situació del Principat d'Andorra;

CONSIDERANT que amb motiu dels factors geogràfics, històrics i socio-econòmics, la situació excepcional del Principat d'Andorra justifica un règim particular, sobretot en matèria de franquícies dels drets a la importació, de les taxes sobre la suma d'operacions i dels impostos percebuts en concepte d'importació per part de la Comunitat respecte al Principat d'Andorra en el tràfic de viatgers,

ACORDEN LES DISPOSICIONS SEGÜENTS:

## Article 1

Els intercanvis entre la Comunitat Econòmica Europea, d'una banda, i el Principat d'Andorra, de l'altra, es regulen segons les disposicions que figuren més endavant.

Registreu-vos a LesLleis.com per  
accedir al contingut complet d'aquesta pàgina.

Registre gratuït

Subscripció

Ja Estic Registrat